

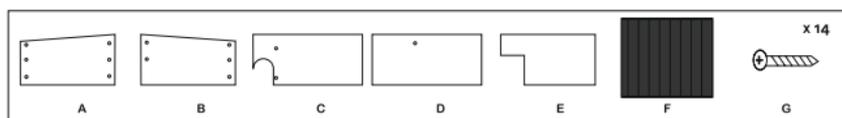
IGELHAUS DIY

Art.-Nr. 90568

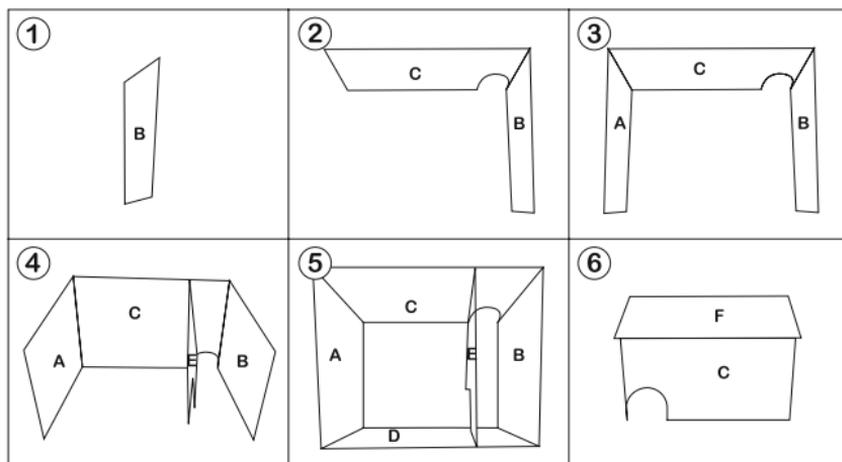


DE	Gebrauchsanweisung	_____	3
GB	Instruction manual	_____	4
FR	Notice d'utilisation	_____	5
ES	Manual de instrucciones	_____	6
IT	Istruzioni per l'uso	_____	7
NL	Instructies	_____	8

Lieferumfang



Aufbauanleitung





Gebrauchsanweisung

Art.-Nr. 90568

Stand: 05/21

1. Produktbeschreibung

Das Gardigo Igelhaus ist ein gut geschütztes Überwinterungsquartier, das Igel hilft den Winter gut zu überstehen. Aber nicht nur für den Winter ist ein Igelhaus von Vorteil, denn durch dieses Quartier erhöhen Sie auch die Chance, dass ein Igel dauerhaft in Ihrem Garten wohnt und dort heimisch wird. Igel nutzen solch eine Behausung meist nicht nur für den Winterschlaf, sondern ganzjährig – denn dort sind sie vor Katzen und anderen Feinden gut geschützt. Igel ernähren sich von Schnecken und regulieren so optimal den Schneckenbefall im Garten. Das Haus wird in Einzelteilen als kompletter Bausatz geliefert, die Montage ist dank übersichtlicher Aufbauanleitung einfach.

2. Anwendung

Nach dem Aufbau sollte das Gardigo Igelhaus im Garten an einem geschützten Platz aufgestellt werden, zum Beispiel unter einer Hecke oder unter Sträuchern. Optimalerweise stellen Sie das Igelhaus im Herbst auf und füllen es mit Stroh, Laub oder Heu. Zusätzlich kann man das Igelhaus mit Laub bestreuen. Achten Sie darauf, dass das Igelhaus vor direkter Sonneneinstrahlung geschützt ist. Nach dem Winterschlaf sollte das Igelhaus einmal jährlich im Frühjahr gründlich gereinigt werden. Bei der Reinigung sollte das Haus ausschließlich mit heißem Wasser gereinigt werden und hinterher mit neuem Nistmaterial befüllt werden.

Wichtig: Der Igel sollte in der Winterzeit nicht gestört werden.

Service-Hotline: Telefon (0 53 02) 9 34 87 88

Ihr Gardigo-Team

HEDGEHOG HOUSE



Instruction manual

Art.-No. 90568

Status: 05/21

1. Product description

The Gardigo hedgehog house is a well protected winter shelter, to help hedgehogs hibernat. But not only for the winter the house is useful, it also increases the chance that a hedgehog settles down in your garden. Hedgehogs use a shelter not only for hibernation, but all year round. In the Hedgehog House they are protected from cats and all other predators. Hedgehogs feed on snails and thus control the snail population in your garden. The house comes in single components as a DIY kit. The clear instructions make it easy to assemble.

2. Putting into operation

After Assembly you should set up the Gardigo hedgehog house in a sheltered location, for example in a hedge or a bush. Set up the house in autumn and put straw, hay or leaves into it. Additionally you can put leaves on the house as well. Make sure, the house is protected from direct sunlight. In spring, after hibernation, the house should be cleaned every year. Only use hot water for cleaning and refill the house with nesting material afterwards.

Please note: The hedgehog may not be disturbed during the winter time.

Service Hotline: Phone +49 (0) 53 02 9 34 87 88

Your Gardigo-Team

1. Description du produit

La maison à hérisson Gardigo constitue un quartier d'hivernage protégé qui aide les hérissons à passer l'hiver. Toutefois, la maison à hérisson n'est pas adaptée uniquement pour l'hiver, cet abri augmente également les chances qu'un hérisson vienne habiter en permanence dans votre jardin et s'y acclimater. Les hérissons utilisent le plus souvent un tel abri non seulement en temps d'hibernation, mais également toute l'année – car ils y sont bien protégés des chats et d'autres ennemis. Les hérissons se nourrissent d'escargots et régulent ainsi de manière optimale les dégâts que ces derniers occasionnent dans votre jardin. La maison est fournie en pièces détachées sous forme de kit complet, une notice claire permet un montage simple.

1. Utilisation

Après son montage, la maison à hérisson Gardigo doit être placée dans le jardin, à un endroit protégé, par exemple sous une haie ou des buissons. Dans l'idéal, la maison à hérisson doit être installée en automne et remplie de paille, de feuillages ou de foin. De plus, elle peut être recouverte de feuillages. Veillez à ce que la maison à hérisson ne soit pas exposée directement aux rayons du soleil. Après l'hibernation, la maison à hérisson doit être entièrement nettoyée une fois, au printemps. Elle doit être nettoyée exclusivement à l'eau chaude puis remplie avec de nouveaux matériaux de nidification nécessaire.

Important : Le hérisson ne doit pas être dérangé pendant l'hiver.

ES

Instrucciones

Art.-No. 90568

Estado: 05/21

1. Descripción del Producto

La casita para erizos de Gardigo es un refugio en cuyo interior los erizos podrán invernarse bien protegidos. Pero una casa para erizos no solo es útil durante el invierno: con este refugio aumenta las posibilidades de que un erizo decida quedarse más tiempo en su jardín y de que lo convierta en su hogar. Con frecuencia, los erizos no se limitan a usar estas casitas para hibernar, sino que se quedan durante todo el año, porque están bien protegidos de gatos y otros depredadores. Los erizos se alimentan de caracoles, regulando así la población de estos gasterópodos en nuestro jardín. La casa se vende como set para montaje, pero construirla es muy sencillo gracias a unas instrucciones claras.

2. Funcionamiento

Una vez construida, la casita ha de situarse en un lugar protegido del jardín, por ejemplo, bajo un seto o unos arbustos. Lo ideal es colocar la casita en otoño y llenarla de paja, hojas o heno. También se puede cubrir la casa para erizos con hojarasca. Es importante que la casita esté protegida de la luz solar directa. Una vez al año, después de la hibernación, hay que limpiar la casa en profundidad. Para la limpieza debe emplearse solo agua caliente. Después, se debe reponer el material para el nido.

Importante: No se debe molestar al erizo durante el invierno.

Servicio: service@gardigo.de

Su Equipo Gardigo

CASSETTA PER I RICCI



Istruzioni per l'uso

Art.-No. 90568

Stato: 05/21

1. Descrizione del prodotto

La casetta per i ricci Gardigo rappresenta un luogo ben protetto per aiutarli a superare bene l'inverno. Ma è utile non solo d'inverno. Infatti aumenta la possibilità che un riccio viva a lungo nel giardino e vi si installi permanentemente. In genere i ricci usano questa dimora non solo durante il letargo, ma per tutto l'anno, perché qui sono ben protetti dai gatti e da altri nemici. I ricci si nutrono di lumache e limitano così in modo ottimale l'infestazione di lumache in giardino. I singoli componenti della casetta vengono forniti come kit completo e grazie alle chiare istruzioni il montaggio risulta semplice.

2. Impiego

Dopo il montaggio, la casetta per i ricci Gardigo va messa in giardino in un luogo ben protetto, ad es. sotto una siepe o degli arbusti. Il momento ottimale per l'installazione è l'autunno e la casetta va riempita con paglia, foglie o fieno. Inoltre si possono cospargere delle foglie all'interno. Assicurarsi che sia protetta dalla luce solare diretta.

Dopo il letargo la casetta per i ricci va pulita accuratamente, una volta l'anno in primavera. La casetta va pulita esclusivamente con acqua calda e poi va riempita con nuovo materiale di nidificazione.

Importante: Il riccio non deve essere disturbato d'inverno.

Servizio: service@gardigo.de

Il vostro Team Gardigo



Instructies

Art.-Nr. 90568

Status: 05/21

1. Productbeschrijving

Het egelhuis van Gardigo is een toevluchtsoord waarin de egels goed beschermd kunnen overwinteren. Maar een huis voor egels is niet alleen handig in de winter: met deze schuilplaats vergroot je de kans dat een egel besluit langer in zijn tuin te blijven en er zijn thuis van te maken. Vaak beperken de egels zich niet tot het gebruik van deze huizen om te overwinteren, maar ze blijven het hele jaar door, omdat ze goed beschermd zijn tegen katten en andere roofdieren. De egels voeden zich met slakken en reguleren de populatie van deze gastropoden in onze tuin. Het huis wordt verkocht als een set voor montage, maar het bouwen ervan is heel eenvoudig dankzij duidelijke instructies.

2. Bediening

Eenmaal gebouwd, moet het huis op een beschermde plaats in de tuin worden geplaatst, bijvoorbeeld onder een haag of struiken. Het ideaal is om het huis in de herfst te plaatsen en te vullen met stro, bladeren of hooi. Je kunt het huis ook bedekken voor egels met strooisel. Het is belangrijk dat het huis wordt beschermd tegen direct zonlicht. Eenmaal per jaar, na de winterslaap, moet je het huis grondig schoonmaken. Voor het reinigen moet alleen warm water worden gebruikt. Vervolgens moet het materiaal voor het nest worden vervangen.

Belangrijk: de egel mag in de winter niet worden gestoord.

Service: service@gardigo.de

Uw Team Gardigo